Rationalisierung im Operationssaal = Rationalisation dans la salle d'opération = Rationalization in the operating theatre

Autor(en): [s.n.]

Objekttyp: Article

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home :

internationale Zeitschrift

Band (Jahr): 29 (1975)

Heft 5: Neue Wege im Krankenhausbau? = Nouveau procédé pour la

construction d'hôpital? = New ways in hospital construction?

PDF erstellt am: 21.09.2024

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-335214

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

Rationalisierung im Operationssaal

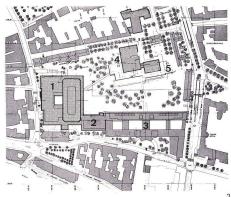
Rationalisation dans la salle d'opération Rationalization in the operating theatre

Suter & Suter AG Generalplaner-Architekten, Basel

Ingenieure: Emch + Berger, Basel

Operationszentrum im Kantonsspital Basel





Operationszentrum als Verbindungstrakt zwischen Klinikum 1 und Klinikum 2.

Centre opératoire formant aile de liaison entre l'institut clinique 1 et l'institut clinique 2.

Operative centre as connecting tract between Clinic 1 and Clinic 2.

Lageplan. Plan de situation. Site plan.

- 1 Klinikum 1 / Institut clinique 1 / Clinic 1
- 2 Operationstrakt / Bloc opératoire / Operative tract 3 Klinikum 2 / Institut clinique 2 / Clinic 2
- 4 Lehre und Forschung / Enseignement et recherche / Teaching and research
- 5 Personalrestaurant / Restaurant du personnel / Staff

Im Rahmen der Gesamtanlage wurde das Konzept für den Operationstrakt festgelegt. Er bildet das Gelenk- und Verbindungsglied zwischen Klinikum 1 und 2. Durch die gewählte Grundrißlösung wird der Operationsbetrieb vom übrigen Spitalverkehr nicht ge-

Leitidee bei der Zielsetzungsplanung für das Baukonzept war die Schaffung eines Operationszentrums zur Erreichung eines möglichst hohen Auslastungsgrades dieser Anlage, die erhebliche Kostenaufwendungen für die Erstellung, den Betrieb und auf dem Personalsektor erfordert.

Der Bedarf an Operationssälen wurde auf der Grundlage von Zeitmessungen in den heutigen Operationsbetrieben rechnerisch ermittelt.

Zusammen mit zuverlässigen Schätzungen über die voraussichtliche Zunahme von Operationen bei einer gegebenen Zahl von Chirurgiebetten gelangte man zu folgendem Raumprogramm:

- 6 aseptische Operationssäle im 1. Untergeschoß
- 4 hochaseptische Operationssäle im Erdgeschoß
- Operationstische in einer Doppelkabine mit Laminar-Lüftung
- 2 aseptische Operationssäle im 2. Obergeschoß der bestehenden Klinik
- 1 septischer Operationssaal mit dazugehörender Isolation.

Jeder Operationssaal verfügt entweder über eine feste Röntgeneinrichtung oder über die erforderlichen Anschlüsse für fahrbare Röntgenapparate. Für Lehre, Demonstration und Dokumentation sind in einigen Operationssälen Fernsehkameras fest montiert.

Im 1. Obergeschoß des Operationstraktes steht die aseptische Chirurgische Intensivpflegestation mit 25 Betten jenen Patienten zur Verfügung, die nach einem Eingriff einer personell und technisch anspruchsvolleren Behandlung und Beobachtung bedürfen.

Für einen modernen Operationsbetrieb sind umfangreiche Anlagen zur Aufbereitung von Narkosegeräten. Instrumenten. Spritzen, Wäsche usw. erforderlich. Zur Deckung des großen Bedarfs des Operationsbetriebs und der Intensivpflegestation ist eine zentrale Sterilisation im 2. Obergeschoß eingerichtet. Dadurch wird das an den Operationen beteiligte Hilfspersonal von der Aufbereitung des Sterilgutes entlastet. Durch diese Anlage werden Veränderungen im Verantwortungsbereich des Operationspersonals geschaffen. Gegenüber der Substerilisation, in der die Operationsschwester das Reinigen, Verpacken und Sterilisieren direkt überwacht, wird von der Zentralsterilisation das

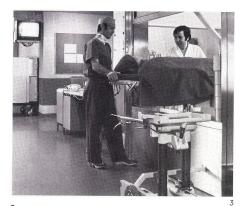
für die Operation benötigte Set fix-fertig zugestellt. Die Operationsschwester bzw. der Chirurg sind jedoch verantwortlich für die Kontrolle der Vollständigkeit des Instrumentensets nach der Operation. Diese Veränderungen stoßen anfänglich auf Widerstände und bedingen eine gründliche Instruktion des leitenden Personals. Dem Anlernen des Hilfspersonals für besondere Aufgaben, wie Zusammenstellen der Instrumentensets, ist ebenfalls besondere Aufmerksamkeit zu schenken. Die Erfahrung zeigt, daß Personaleinsparungen durch die zentrale Organisation nur beschränkt möglich sind. Eine Verlagerung vieler Tätigkeiten auf das Hilfspersonal und somit eine Entlastung der Operationsschwestern zugunsten ihrer wesentlichen Aufgaben sind jedoch unbestritten. Eine effektive Personaleinsparung ist vorhanden durch den Einsatz der zentralen Reinigungstunnel anstelle von Waschmaschinen bzw. der manuellen Reinigung.

Wichtige Bedingung für die Durchführung von Operationen unter aseptischen Verhältnissen ist die konsequente Abtrennung des Operationsbereichs von der Spitalumwelt. Der sogenannte »Grüne Ring« kann nur betreten werden, wenn zuvor die Kleider in einer zentralen Garderobe gewechselt wurden. Das Personal in dieser Zone trägt nur grüne Kleidung, und niemand darf grün gekleidet diesen Bezirk verlassen, ebenso wie niemand mit weißer Kleidung eintreten darf. Durch dieses System sind die Sicherheitsbestimmungen zur Bekämpfung des Hospitalismus besser zu überwachen.

Die Gliederung der Sterilisationsräume im Geschoß 2 macht es auch hier unmöglich, daß sich gebrauchte, unsterile Güter mit sterilen mischen. Auf der unreinen Seite wird das gebrauchte Material vordesinfiziert, gewaschen, verpackt und gelangt im Durchgang durch Autoklaven auf die reine Seite, wo es gelagert wird.

Für die Konstruktion des Rohbaues kamen sowohl Elemente in vorfabrizierter Bauweise Fassaden, Fassadenstützen, Innenstützen als auch Teile in Ortsbetonbauweise zur Anwendung.

Die oberen vier Decken sind als 32 cm starke Flachdecken auf einem quadratischen Stützenraster von 7,80 m ausgebildet, während die beiden unteren Decken durch Tragwände gestützt werden. Statisch besonders schwierige Probleme ergaben die für die Leitungs- und Kanalführung benötigten Aussparungen unmittelbar bei den Auflagerpunkten. Die Anordnung von Doppelstützen ließ Deckenaussparungen bis 4 m² zu und ermöglichte einwandfreie und übersichtliche Installationen.



Umbettschleuse. Sas pour le changement des lits.

Bedding chute.

OP-Saal mit OP-Leuchte und Röntgen-C-Bogen. Salle d'opération avec scialytique et équipement radio. Operating theatre with operating lamp and X-ray equip-

Intensivtherapie.

Soins intensifs.

Intensive care.

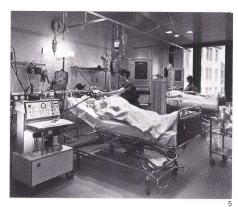
Zentralsterilisation Autoklaven.

Centre de stérilisation, autoclaves.

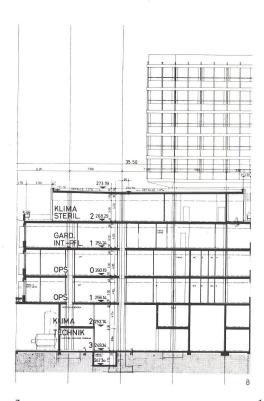
Central sterilization, sterilization.











- Garderobe. Bank trennt »grünen Ring« von Normal-
- Vestiaires. Les bancs séparent le «circuit vert» de la

Cloakroom. Bench separates "green circuit" from ordinary zone.

Querschnitt 1:500. Coupe transversale Cross section.

Grundriß 1:500 Geschoß O1. Plan du niveau O1. Plan of floor O1.

- 2 8 20 18 22
- 1 Spontantransport / Transferts d'urgence / Emergency transport Aufwachraum / Salle de réanimation / Waking-room
- 3 Treppenhaus grüner Ring / Escalier circuit vert / Green circuit stairs
- 4 Patientengang / Circulation des patients / Patients' corridor
- 5 Bettengang / Circulation de service / Service corridor
- 6 Umbetten / Changement des lits / Bed changing 7 Anästhesie / Anesthésie / Anaesthesia
- 8 Vorbereitung / Préparation / Preparation 9 Nachbehandlung / Traitement post-opératoire / Post-operative treatment
- 10 Verbindungsgang / Couloir de liaison / Connecting corridor
- 11 Materialreinigung / Nettoyage du matériel / Cleaning of materials

- 12 Putzraum / Matériel de nettoyage / Cleaning equipment
- 13 Präparateraum / Salle des médicaments / Medicament room
- OP / Bloc opératoire / Operative tract
- 15 Überwachungsgeräte / Appareils de surveillance / Supervision equipment
- Schleuse mit Autoklaven / Sas avec autoclaves / Chute with sterilizer
- Diktierboxen / Cabine de dictée / Dictation cubicles
- Händewaschen Bereitstellung / Lave-mains pré-paration / Handwashing preparation Oberschwester / Infirmière chef / Chief nurse
- 20 TV-Zentrale / Centrale télévision / TV central 21 Geräte / Appareils / Appliances

- 22 Aufenthaltsraum / Salle de séjour / Lounge 23 Sterilgang / Circulation stérile / Sterile corridor 24 Disponent / Responsable / Supervisor
- 25 Lager Sterilgut / Stockage stérile / Sterile storage